

CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE

Bruxelles, le 31 janvier 2014 (OR. en)

5975/14

Dossier interinstitutionnel: 2010/0095 (COD)

CODIF 2 CODEC 273 ECO 17 INST 75 MI 111 PARLNAT 35

NOTE DE TRANSMISSION

Origine:	Pour le Secrétaire général de la Commission européenne, Monsieur Jordi AYET PUIGARNAU, Directeur
Date de réception:	20 décembre 2013
Destinataire:	Monsieur Uwe CORSEPIUS, Secrétaire général du Conseil de l'Union européenne
N° doc. Cion:	COM(2013) 932 final
Objet:	Proposition modifiée de DIRECTIVE DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL prévoyant une procédure d'information dans le domaine des réglementations techniques et des règles relatives aux services de la société de l'information (texte codifié)

Les délégations trouveront ci-joint la proposition de la Commission transmise par lettre de Monsieur Jordi AYET PUIGARNAU, Directeur, à Monsieur Uwe CORSEPIUS, Secrétaire général du Conseil de l'Union européenne.

Conformément à la méthode approuvée le 10 juin 2003, les délégations sont invitées à communiquer leurs observations sur la proposition de codification en objet avant le 7 mars 2014, aux adresses suivantes:

secretariat.jl-codification@consilium.europa.eu ET sj-codification@ec.europa.eu

Nous attirons l'attention des délégations sur le guide pratique de la codification (doc. ST 15993/1/08 REV 1 du 27 novembre 2008), en particulier son point 6, qui donne les instructions sur la forme et la présentation des observations des délégations.

p.j.: COM(2013) 932 final

5975/14 llo/rs

JUR FR



Bruxelles, le 20.12.2013 COM(2013) 932 final 2010/0095 (COD)

Proposition modifiée de

DIRECTIVE DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL

prévoyant une procédure d'information dans le domaine des réglementations techniques et des règles relatives aux services de la société de l'information (texte codifié)

(Texte présentant de l'intérêt pour l'EEE)

FR FR

EXPOSÉ DES MOTIFS

- 1. Le 23 avril 2010, la Commission a présenté une proposition de directive du Parlement européen et du Conseil codifiant la directive 98/34/CE du Parlement européen et du Conseil du 22 juin 1998 prévoyant une procédure d'information dans le domaine des normes et réglementations techniques et des règles relatives aux services de la société de l'information¹.
- 2. Eu égard aux nouvelles modifications² qui ont été apportées entre-temps à la proposition initiale visée au point 1 et aux résultats des travaux déjà réalisés au cours de la procédure législative, la Commission a décidé de présenter conformément à l'article 293, paragraphe 2, du TFUE une proposition modifiée de codification de la directive en question.

Cette proposition modifiée tient également compte des adaptations purement rédactionnelles ou formelles suggérées par le Groupe consultatif des services juridiques et qui se sont avérées fondées³.

- 3. Par rapport à la proposition visée au point 1, les changements apportés par la présente proposition modifiée sont les suivants:
 - (1) dans le titre de l'acte, les mots *«normes et»* sont supprimés;
 - (2) dans le préambule, la formule «après transmission du projet d'acte législatif aux parlements nationaux» est insérée après les deux premiers visas, et les mots «après transmission de la proposition aux parlements nationaux» sont supprimés;
 - (3) au considérant 3, les mots «normes ou des» sont supprimés;
 - (4) les considérants 18 à 25 sont supprimés;
 - (5) le considérant 26 est renuméroté 18 et son texte est remplacé par le texte suivant:

«Il y a lieu de prévoir un comité permanent, dont les membres sont désignés par les États membres, chargé de coopérer aux efforts de la Commission pour atténuer les inconvénients éventuels pour la libre circulation des marchandises»;

- (6) le considérant 27 est supprimé;
- (7) le considérant 28 est renuméroté 19, le terme «national» et remplacé par le terme «interne» et la référence faite à «l'annexe V» est remplacée par une référence à «l'annexe III»;
- (8) à l'article premier, paragraphe 1, point b), dernière phrase, la référence faite à «*l'annexe III*» est remplacée par une référence à «*l'annexe II*»;

-

COM(2010) 179 final du 23.4.2010.

² JO L 316 du 14.11.2012, p. 12.

³ Cf. l'avis du Groupe Consultatif du 7.7.2010.

- (9) à l'article premier, paragraphe 1, les points f) à j) sont supprimés;
- (10) à l'article premier, paragraphe 1, le point k) devient le point f); dans ce point, la référence faite à «*l'article 10*» est remplacée par une référence à «*l'article 7*», et la référence faite à «*l'article 5*» est remplacée par une référence à «*l'article 2*»;
- (11) à l'article premier, paragraphe 1, le point l) devient le point g);
- (12) à l'article premier, paragraphe 2, le point b) est remplacé par le texte suivant:
 - (b) aux services de radiodiffusion télévisuelle visés à l'article 1^{er}, paragraphe 1, point e), de la directive 2010/13/UE du Parlement européen et du Conseil»;
- (13) à l'article premier, paragraphe 3, le mot «définis» est remplacé par le mot «visés»;
- (14) à l'article premier, paragraphe 4, la référence faite à «*l'annexe IV*» est remplacée par une référence à «*l'annexe II*»;
- (15) à l'article premier, paragraphe 5, la référence faite à «*l'article 8*» est remplacée par une référence à «*l'article 5*»;
- (16) les articles 2, 3 et 4 sont supprimés;
- (17) l'article 5 est renuméroté 2;
- (18) l'article 6 est renuméroté 3; au premier alinéa du paragraphe 1 de cet article, les mots finaux «avec les représentants des organismes de normalisation figurant aux annexes I et II» sont supprimés; au paragraphe 3, le point a) est supprimé et les points b), c) et d) deviennent respectivement les points a), b) et c); au paragraphe 4, les points a), b) et e) sont supprimés et les points c) et d) deviennent respectivement les points a) et b); à ce point b), les termes « lors du réexamen du fonctionnement du système mis en place par la présente directive » sont remplacés par les termes « lors du réexamen du fonctionnement du système prévu par la présente directive » ;
- (19) L'article 7 est renuméroté 4 et son texte est remplacé par le suivant:
 - «Les États membres communiquent à la Commission, conformément à l'article 5, paragraphe 1, l'ensemble des demandes faites aux organismes de normalisation en vue d'élaborer des spécifications techniques ou une norme destinée à des produits spécifiques aux fins de promulguer une règle technique pour lesdits produits sous la forme d'un projet de règles techniques et indiquent les motifs qui justifient cette promulgation.»;
- (20) l'article 8 est renuméroté 5; au premier alinéa du paragraphe 1 de cet article, la référence faite à «*l'article 10*» est remplacée par une référence à «*l'article 7*»; au cinquième alinéa du même paragraphe, ainsi qu'au deuxième alinéa du paragraphe 4, la référence faite à «*l'article 5*» est remplacée par une référence à

- *«l'article 2»*; au sixième alinéa du paragraphe 1, les mots *«point k)»* sont remplacés par *«point f)»*;
- (21) l'article 9 est renuméroté 6; les références faites à «*l'article 8*» aux paragraphes 1 à 4 et 7 de cet article sont remplacées par des références à «*l'article 5*»; au paragraphe 2, premier tiret, les mots «*point k*)» sont remplacés par «*point f*)»;
- (22) l'article 10 est renuméroté 7; au paragraphe 1 de cet article, les mots initiaux «Les articles 8 et 9» sont remplacés par «Les articles 5 et 6»; au point f) du même paragraphe, ainsi qu'aux paragraphes 3 et 4, les mots «point k)» sont remplacés par «point f)»; aux paragraphes 2, 3 et 4, les mots initiaux «L'article 9» sont remplacés par «L'article 6»;
- (23) L'article 11 est renuméroté 8; le deuxième alinéa de cet article est remplacé par le texte suivant:
 - «La Commission publie au Journal officiel de l'Union européenne des statistiques annuelles concernant les notifications reçues.»;
- (24) L'article 12 est renuméroté 9;
- (25) L'article 13 est renuméroté 10; au premier alinéa de cet article, les références faites à «l'annexe V» sont remplacées par des références à «l'annexe III» et le terme «national» est remplacé par le terme «interne»; au deuxième alinea, la référence faite à «l'annexe VI» est remplacée par une référence à «l'annexe IV»;
- (26) les articles 14 et 15 sont renumérotés 11 et 12;
- (27) les annexes I et II sont supprimées;
- (28) l'annexe III est renumérotée I; au point 3.a) de cette annexe, la référence faite à «l'article 1^{er}, point e), de la directive 89/552/CEE» est remplacée par une référence à «l'article 1^{er}, paragraphe 1, point e), de la directive 2010/13/UE»;
- (29) l'annexe IV est renumérotée II; au point b) de cette annexe, la référence faite à «la directive 2006/48/CE du Parlement européen et du Conseil» est remplacée par une référence à «la directive 2013/36/UE du Parlement européen et du Conseil»; le texte du point c) est remplacé par les mots «les opérations relevant des activités d'assurance et de réassurance visées par la directive 2009/138/CE du Parlement européen et du Conseil»;
- (30) l'annexe V est renumérotée III; dans la partie A de cette annexe, la mention suivante est ajoutée: «Règlement (UE) n° 1025/2012 du Parlement européen et du Conseil (JO L 316 du 14.11.2012, p. 12) / Uniquement l'article 26, paragraphe 2»;
- (31) Les références aux actes et les notes de bas de page ont été adaptées pour tenir compte du nouveau mode de citation des actes, applicable depuis le 1 juillet 2013; le cas échéant, les notes de bas de page ont été actualisées.

- 4. A l'annexe VI (renumérotée IV), le tableau de correspondance a été aménagé en fonction des changements visés ci-dessus.
- 5. Afin d'en faciliter la lecture et l'examen, le texte <u>complet</u> de la proposition de codification ainsi modifiée est présenté ci-après.

♦ 98/34/CE (adapté) **♦** 1 98/48/CE art. 1, pt. 1 2010/0095 (COD)

Proposition modifiée de

DIRECTIVE DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL

→ 1 prévoyant une procédure d'information dans le domaine des réglementations techniques et des règles relatives aux services de la société de l'information ← (texte codifié)

(Texte présentant de l'intérêt pour l'EEE)

LE PARLEMENT EUROPÉEN ET LE CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE,

vu la proposition de la Commission européenne,

après transmission du projet d'acte législatif aux parlements nationaux,

vu l'avis du Comité économique et social européen⁴,

statuantconformément à la procédurelégislative ordinaire⁵,

considérant ce qui suit:



(1) La directive 98/34/CE du Parlement européen et du Conseil⁶ a été modifiée à plusieurs reprises et de façon substantielle⁷. Il convient, dans un souci de clarté et de rationalité, de procéder à la codification de ladite directive.



(2) Le marché intérieur comporte un espace sans frontières intérieures dans lequel la libre circulation des marchandises, des personnes, des services et des capitaux est assurée.

Voir annexe III, partie A.

⁴ JO C [...] du [...], p. [...].

⁵ JO C [...] du [...], p. [...].

Directive 98/34/CE du Parlement européen et du Conseil du 22 juin 1998 prévoyant une procédure d'information dans le domaine des normes et réglementations techniques et des règles relatives aux services de la société de l'information (JO L 204 du 21.7.1998, p. 37).

Dès lors, l'interdiction des restrictions quantitatives ainsi que des mesures d'effet équivalant à des restrictions quantitatives aux échanges de marchandises est un des fondements de l'Union.

▶ 98/34/CE (adapté)

(3) En vue du bon fonctionnement du marché intérieur, il est opportun d'assurer la plus grande transparence des initiatives nationales visant l'établissement de règlements techniques.

♦ 98/34/CE

- (4) Les entraves aux échanges résultant des réglementations techniques relatives aux produits ne peuvent être admises que si elles sont nécessaires pour satisfaire à des exigences impératives et poursuivent un but d'intérêt général dont elles constituent la garantie essentielle.
- (5) Il est indispensable que la Commission dispose des informations nécessaires avant l'adoption des dispositions techniques. Les États membres qui, en vertu de l'article 4, paragraphe 3, du traité sur l'Union européenne (TUE), sont tenus de lui faciliter l'accomplissement de sa mission doivent donc lui notifier leurs projets dans le domaine des réglementations techniques.
- (6) Tous les États membres doivent être également informés des réglementations techniques envisagées par l'un d'entre eux.
- (7) Le marché intérieur a pour but d'assurer un environnement favorable à la compétitivité des entreprises. Une meilleure exploitation par les entreprises des avantages inhérents à ce marché passe notamment par une information accrue. Il importe, par conséquent, de prévoir la possibilité pour les opérateurs économiques de faire connaître leur appréciation sur l'impact des réglementations techniques nationales projetées par d'autres États membres, grâce à la publication régulière des titres des projets notifiés ainsi qu'au moyen des dispositions concernant la confidentialité de ces projets.
- (8) Il est approprié, dans un but de sécurité juridique, que les États membres rendent public le fait qu'une règle technique nationale a été adoptée dans le respect des formalités de la présente directive.
- (9) Pour ce qui concerne les réglementations techniques relatives aux produits, les mesures destinées à assurer le bon fonctionnement du marché ou à poursuivre son approfondissement impliquent notamment un accroissement de la transparence des intentions nationales ainsi qu'une extension des motifs et des conditions d'appréciation de l'effet possible, sur le marché, des réglementations projetées.
- (10) Dans cette perspective, il importe d'apprécier l'ensemble des prescriptions imposées pour un produit et de tenir compte de l'évolution des pratiques nationales en matière de réglementation des produits.
- (11) Les exigences autres que les spécifications techniques visant le cycle de vie d'un produit après sa mise sur le marché sont susceptibles d'affecter la libre circulation de ce produit ou de créer des obstacles au bon fonctionnement du marché intérieur.

- (12) Il est nécessaire de préciser la notion de règle technique *de facto*. Notamment, les dispositions par lesquelles l'autorité publique se réfère à des spécifications techniques ou à d'autres exigences ou incite à leur observation, ainsi que les dispositions visant des produits auxquelles l'autorité publique est associée, dans un but d'intérêt public, ont pour effet de conférer au respect desdites spécifications ou exigences une valeur plus contraignante que celle qu'elles auraient normalement en raison de leur origine privée.
- (13) La Commission et les États membres doivent en outre pouvoir disposer du délai nécessaire pour proposer une modification de la mesure envisagée, dans le but de supprimer ou de réduire les entraves à la libre circulation des marchandises qui peuvent en résulter.
- (14) L'État membre concerné prend en considération ces propositions de modification lors de l'élaboration du texte définitif de la mesure envisagée.

▶ 98/34/CE (adapté)

- (15) Le marché intérieur implique, notamment en cas d'impossibilité de mise en œuvre du principe de reconnaissance mutuelle par les États membres, que la Commission adopte ou propose l'adoption d'actes contraignants. Un *statu quo* temporaire spécifique a été établi pour éviter que l'adoption de mesures nationales ne compromette l'adoption d'actes contraignants dans le même domaine par ⊠ le Parlement européen et ⊠ le Conseil ou par la Commission.
- (16) L'État membre en cause doit, en vertu des obligations générales de l'article 4, paragraphe 3, du TUE, surseoir à la mise en vigueur de la mesure envisagée pendant un délai suffisamment long pour permettre soit l'examen en commun des modifications proposées, soit l'élaboration d'une proposition d'un acte ☒ législatif ☒ ou l'adoption d'un acte contraignant de la Commission.

♦ 98/34/CE considérant 18 (adapté)

Dans le but de faciliter l'adoption de mesures par le ➤ Parlement européen et le ➤ Conseil, il convient que les États membres s'abstiennent d'adopter une règle technique lorsque le Conseil a ➤ adopté une position en première lecture ➤ sur une proposition de la Commission concernant la même matière.

◆ 98/34/CE considérant 27 (adapté)

(18) Il y a lieu de ☒ prévoir ☒ un comité permanent, dont les membres ☒ sont ☒ désignés par les États membres, chargé de coopérer ☒ aux ☒ efforts ☒ de la Commission ☒ pour atténuer les inconvénients éventuels pour la libre circulation des marchandises.

♦ 98/34/CE considérant 29 (adapté)

(19) La présente directive ne doit pas porter atteinte aux obligations des États membres concernant les délais de transposition en droit ☒ interne ☒ des directives indiqués à l'annexe III, partie B,

♦ 98/34/CE

ONT ADOPTÉ LA PRÉSENTE DIRECTIVE:

Article premier

- 1. Au sens de la présente directive, on entend par:
- a) «produit»: tout produit de fabrication industrielle et tout produit agricole, y compris les produits de la pêche;

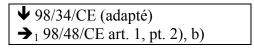
◆ 98/48/CE art. 1, pt. 2), a)

b) «service»: tout service de la société de l'information, c'est-à-dire tout service presté normalement contre rémunération, à distance par voie électronique et à la demande individuelle d'un destinataire de services.

Aux fins de la présente définition, on entend par:

- i) les termes «à distance»: un service fourni sans que les parties soient simultanément présentes,
- ii) «par voie électronique»: un service envoyé à l'origine et reçu à destination au moyen d'équipements électroniques de traitement (y compris la compression numérique) et de stockage de données, et qui est entièrement transmis, acheminé et reçu par fils, par radio, par moyens optiques ou par d'autres moyens électromagnétiques,
- iii) «à la demande individuelle d'un destinataire de services»: un service fourni par transmission de données sur demande individuelle.

Une liste indicative des services non visés par cette définition figure à l'annexe I;



→ 1 c) ← «spécification technique»: une spécification qui figure dans un document définissant les caractéristiques requises d'un produit, telles que les niveaux de qualité ou de propriété d'emploi, la sécurité, les dimensions, y compris les prescriptions applicables au produit en ce qui concerne la dénomination de vente, la terminologie, les symboles, les essais et les méthodes d'essai, l'emballage, le marquage et l'étiquetage, ainsi que les procédures d'évaluation de la conformité.

Les termes «spécification technique» recouvrent également les méthodes et les procédés de production relatifs aux produits agricoles au titre de l'article 38, paragraphe 1, deuxième alinéa, du TFUE, aux produits destinés à l'alimentation humaine et animale, ainsi qu'aux médicaments tels que définis à l'article 1^{er} de la directive № 2001/83/CE du Parlement européen et du Conseil⁸ ☒, de même que les méthodes et procédés de production relatifs aux autres produits, dès lors qu'ils ont une incidence sur les caractéristiques de ces derniers;

→₁ d) ← «autre exigence»: une exigence, autre qu'une spécification technique, imposée à l'égard d'un produit pour des motifs de protection, notamment des consommateurs ou de l'environnement, et visant son cycle de vie après mise sur le marché, telle que ses conditions d'utilisation, de recyclage, de réemploi ou d'élimination lorsque ces conditions peuvent influencer de manière significative la composition ou la nature du produit ou sa commercialisation;

♦ 98/48/CE art. 1, pt. 2), c)

e) «règle relative aux services»: une exigence de nature générale relative à l'accès aux activités de services visées au point b) et à leur exercice, notamment les dispositions relatives au prestataire de services, aux services et au destinataire de services, à l'exclusion des règles qui ne visent pas spécifiquement les services définis au même point.

Aux fins de la présente définition:

- une règle est considérée comme visant spécifiquement les services de la société de l'information lorsque, au regard de sa motivation et du texte de son dispositif, elle a pour finalité et pour objet spécifiques, dans sa totalité ou dans certaines dispositions ponctuelles, de réglementer de manière explicite et ciblée ces services,
- ii) une règle n'est pas considérée comme visant spécifiquement les services de la société de l'information si elle ne concerne ces services que d'une manière implicite ou incidente;

♦ 98/48/CE art. 1, pt. 2), e)

f) «règle technique»: une spécification technique ou autre exigence ou une règle relative aux services, y compris les dispositions administratives qui s'y appliquent, dont l'observation est obligatoire *de jure* ou *de facto*, pour la commercialisation, la prestation de services, l'établissement d'un opérateur de services ou l'utilisation dans un État membre ou dans une partie importante de cet État, de même que, sous réserve de celles visées à l'article 7, les dispositions législatives, réglementaires et administratives des États membres interdisant la fabrication, l'importation, la commercialisation ou l'utilisation d'un produit ou interdisant de fournir ou d'utiliser un service ou de s'établir comme prestataire de services.

Constituent notamment des règles techniques de facto:

.

- i) les dispositions législatives, réglementaires ou administratives d'un État membre qui renvoient soit à des spécifications techniques ou à d'autres exigences ou à des règles relatives aux services, soit à des codes professionnels ou de bonne pratique qui se réfèrent eux-mêmes à des spécifications techniques ou à d'autres exigences ou à des règles relatives aux services, dont le respect confère une présomption de conformité aux prescriptions fixées par lesdites dispositions législatives, réglementaires ou administratives,
- ii) les accords volontaires auxquels l'autorité publique est partie contractante et qui visent, dans l'intérêt général, le respect de spécifications techniques ou d'autres exigences, ou de règles relatives aux services à l'exclusion des cahiers de charges des marchés publics,
- les spécifications techniques ou d'autres exigences ou les règles relatives aux services liées à des mesures fiscales ou financières qui affectent la consommation de produits ou de services en encourageant le respect de ces spécifications techniques ou autres exigences ou règles relatives aux services; ne sont pas concernées les spécifications techniques ou autres exigences ou les règles relatives aux services liées aux régimes nationaux de sécurité sociale.

Sont concernées les règles techniques qui sont fixées par les autorités désignées par les États membres et qui figurent sur une liste \boxtimes établie et mise à jour, le cas échéant, \boxtimes par la Commission dans le cadre du comité visé à l'article 2.

La modification de cette liste s'effectue selon cette même procédure;

g) «projet de règle technique»: le texte d'une spécification technique, ou d'une autre exigence ou d'une règle relative aux services, y compris de dispositions administratives, qui est élaboré dans le but de l'établir ou de la faire finalement établir comme une règle technique et qui se trouve à un stade de préparation où il est encore possible d'y apporter des amendements substantiels.

- 2. La présente directive n'est pas applicable:
- a) aux services de radiodiffusion sonore;

b) aux services de radiodiffusion télévisuelle visés ⊠ à l'article 1^{er}, paragraphe 1, point e), de la directive 2010/13/UE du Parlement européen et du Conseil⁹ ⊠ .

- 4. La présente directive ne s'applique pas à des règles concernant des questions qui font l'objet d'une réglementation de l'Union en matière de services financiers, tels qu'énumérés de manière non exhaustive à l'annexe II de la présente directive.
- 5. À l'exception de l'article 5, paragraphe 3, la présente directive ne s'applique pas aux règles édictées par ou pour les marchés réglementés au sens de la directive № 2004/39/CE du Parlement européen et du Conseil¹¹ ☑ ou par ou pour d'autres marchés ou organes effectuant des opérations de compensation ou de règlement pour ces marchés.

♦ 98/34/CE (adapté)

6. La présente directive ne s'applique pas aux mesures que les États membres estiment nécessaires dans le cadre ☒ des traités ☒ pour assurer la protection des personnes, et en particulier des travailleurs, lors de l'utilisation de produits, pour autant que ces mesures n'affectent pas les produits.



Article 2

Il est créé un comité permanent composé de représentants désignés par les États membres, qui peuvent se faire assister d'experts ou de conseillers, et présidé par un représentant de la Commission.

Le comité établit son règlement intérieur.

Article 3

1. Le comité se réunit au moins deux fois par an.

Directive 2002/21/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 mars 2002 relative à un cadre réglementaire commun pour les réseaux et services de communications électroniques (directive «cadre») (JO L 108 du 24.4.2002, p. 33) ⊠.

S Directive 2010/13/UE du Parlement européen et du Conseil du 10 mars 2010 visant à la coordination de certaines dispositions législatives, réglementaires et administratives des États membres relatives à la fourniture de services de médias audiovisuels (directive «Services de médias audiovisuels») (JO L 95 du 15.4.2010, p. 1) ⋈.

Directive 2004/39/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 avril 2004 concernant les marchés d'instruments financiers, modifiant les directives 85/611/CEE et 93/6/CEE du Conseil et la directive 2000/12/CE du Parlement européen et du Conseil et abrogeant la directive 93/22/CEE du Conseil (JO L 145 du 30.4.2004, p. 1) ⊠.

▶ 98/48/CE art. 1, pt. 3), a)

Le comité se réunit dans une composition spécifique pour examiner les questions relatives aux services de la société de l'information.

♦ 98/34/CE

- 2. La Commission présente au comité un rapport sur la mise en œuvre et l'application des procédures visées dans la présente directive et des propositions visant l'élimination des entraves aux échanges existantes ou prévisibles.
- 3. Le comité prend position sur les communications et propositions visées au paragraphe 2 et peut à cet égard inciter notamment la Commission:
- a) à faire en sorte, le cas échéant, dans le but d'éviter les risques d'entraves aux échanges, que les États membres concernés décident dans un premier temps entre eux des mesures appropriées;
- b) à prendre toute mesure appropriée;
- à identifier les domaines pour lesquels une harmonisation se révèle nécessaire et à entreprendre, le cas échéant, les travaux appropriés d'harmonisation dans un secteur donné.
- 4. Le comité doit être consulté par la Commission:
- a) lors du choix du système pratique à mettre en œuvre pour l'échange d'informations prévu par la présente directive et des modifications éventuelles à y apporter;

♦ 98/34/CE (adapté)

b) lors du réexamen du fonctionnement du système ⊠ prévu ☒ par la présente directive.

♦ 98/34/CE

- 5. Le comité peut être consulté par la Commission sur tout avant-projet de règle technique reçu par celle-ci.
- 6. Le comité peut, à la demande de son président ou d'un État membre, être saisi de toute question relative à la mise en œuvre de la présente directive.
- 7. Les travaux du comité et les informations à lui soumettre sont confidentiels.

Toutefois, le comité et les administrations nationales peuvent, en prenant les précautions nécessaires, consulter pour expertise des personnes physiques ou morales pouvant relever du secteur privé.

▶ 98/48/CE art. 1, pt. 3), b)

8. En ce qui concerne les règles relatives aux services, la Commission et le comité peuvent consulter des personnes morales ou physiques issues de l'industrie ou de l'université et, si possible, des organismes représentatifs, compétents pour émettre un avis qualifié sur les objectifs et incidences sociaux et sociétaux de tout projet de règle relative aux services, et prendre acte de leur avis, chaque fois qu'ils y sont invités.

▶ 1025/2012 art. 26, par. 2, pt. f)

Article 4

Les États membres communiquent à la Commission, conformément à l'article 5, paragraphe 1, l'ensemble des demandes faites aux organismes de normalisation en vue d'élaborer des spécifications techniques ou une norme destinée à des produits spécifiques aux fins de promulguer une règle technique pour lesdits produits sous la forme d'un projet de règles techniques et indiquent les motifs qui justifient cette promulgation.

♦ 98/34/CE

Article 5

1. Sous réserve de l'article 7, les États membres communiquent immédiatement à la Commission tout projet de règle technique, sauf s'il s'agit d'une simple transposition intégrale d'une norme internationale ou européenne, auquel cas une simple information quant à la norme concernée suffit. Ils adressent également à la Commission une notification concernant les raisons pour lesquelles l'établissement d'une telle règle technique est nécessaire, à moins que ces raisons ne ressortent déjà du projet.

Le cas échéant, et à moins qu'il n'ait été transmis en liaison avec une communication antérieure, les États membres communiquent en même temps le texte des dispositions législatives et réglementaires de base principalement et directement concernées, si la connaissance de ce texte est nécessaire pour l'appréciation de la portée du projet de règle technique.

♦ 98/34/CE (adapté)

Les États membres procèdent à une nouvelle communication dans les conditions énoncées au premier et deuxième alinéas du présent paragraphe s'ils apportent au projet de règle technique, d'une manière significative, des changements qui auront pour effet de modifier le champ d'application, d'en raccourcir le calendrier d'application initialement prévu, d'ajouter des spécifications ou des exigences ou de rendre celles-ci plus strictes.

⊠ Sans préjudice des dispositions du Titre VIII du règlement(CE) n° 1907/2006 du Parlement européen et du Conseil 12, ⊠ lorsque le projet de règle technique vise en particulier

-

la limitation de la commercialisation ou de l'utilisation d'une substance, d'une préparation ou d'un produit chimique, pour des motifs de santé publique ou de protection des consommateurs ou de l'environnement, les États membres communiquent également soit un résumé, soit les références des données pertinentes relatives à la substance, à la préparation ou au produit visé et celles relatives aux produits de substitution connus et disponibles, dans la mesure où ces renseignements seront disponibles, ainsi que les effets attendus de la mesure au regard de la santé publique ou de la protection du consommateur et de l'environnement, avec une analyse des risques effectuée, dans des cas appropriés, selon les principes ☒ prévus dans la partie concernée de la Section II.3 de l'annexe XV du règlement (CE) n° 1907/2006 ☒.

▶ 98/34/CE

La Commission porte aussitôt le projet de règle technique et tous les documents qui lui ont été communiqués à la connaissance des autres États membres. Elle peut aussi soumettre le projet pour avis au comité visé à l'article 2 et, le cas échéant, au comité compétent dans le domaine en question.

♦ 98/48/CE art. 1, pt. 4)

En ce qui concerne des spécifications techniques ou d'autres exigences ou des règles relatives aux services, visées à l'article 1^{er}, paragraphe 1, point f), deuxième alinéa, point iii), les observations ou les avis circonstanciés de la Commission ou des États membres ne peuvent porter que sur les aspects éventuellement entravants pour les échanges ou, en ce qui concerne les règles relatives aux services, pour la libre circulation des services ou pour la liberté d'établissement des opérateurs de services, et non sur le volet fiscal ou financier de la mesure.

♦ 98/34/CE

- 2. La Commission et les États membres peuvent adresser à l'État membre qui a fait part d'un projet de règle technique des observations dont cet État membre tiendra compte dans la mesure du possible lors de la mise au point ultérieure de la règle technique.
- 3. Les États membres communiquent sans délai à la Commission le texte définitif d'une règle technique.
- 4. Les informations fournies au titre du présent article ne sont pas considérées comme confidentielles, sauf si l'État membre auteur de la notification demande expressément qu'elles le soient. Toute demande de ce type doit être motivée.

Dans le cas d'une telle demande, le comité visé à l'article 2 et les administrations nationales peuvent, en prenant les précautions nécessaires, consulter pour expertise des personnes physiques ou morales pouvant relever du secteur privé.

5. Lorsqu'un projet de règle technique fait partie d'une mesure dont la communication à l'état de projet est prévue par d'autres actes de l'Union, les États membres peuvent effectuer la

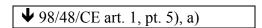
restrictions applicables à ces substances (REACH), instituant une agence européenne des produits chimiques, modifiant la directive 1999/45/CE et abrogeant le règlement (CEE) n° 793/93 du Conseil et le règlement (CE) n° 1488/94 de la Commission ainsi que la directive 76/769/CEE du Conseil et les directives 91/155/CEE, 93/67/CEE, 93/105/CE et 2000/21/CE de la Commission (JO L 396 du 30.12.2006, p. 1) \boxtimes .

communication prévue au paragraphe 1 au titre de cet autre acte, sous réserve d'indiquer formellement qu'elle vaut aussi au titre de la présente directive.

L'absence de réaction de la Commission, dans le cadre de la présente directive, sur un projet de règle technique ne préjuge pas la décision qui pourrait être prise dans le cadre d'autres actes de l'Union.

Article 6

1. Les États membres reportent l'adoption d'un projet de règle technique de trois mois à compter de la date de la réception par la Commission de la communication prévue à l'article 5, paragraphe 1.



- 2. Les États membres reportent:
- de quatre mois l'adoption d'un projet de règle technique ayant la forme d'un accord volontaire au sens de l'article 1^{er}, paragraphe 1, point f), deuxième alinéa, point ii),
- sans préjudice des paragraphes 3, 4 et 5, de six mois l'adoption de tout autre projet de règle technique (à l'exclusion des projets relatifs aux services),

à compter de la date de la réception par la Commission de la communication visée à l'article 5, paragraphe 1, si la Commission ou un autre État membre émet, dans les trois mois qui suivent cette date, un avis circonstancié selon lequel la mesure envisagée présente des aspects pouvant éventuellement créer des obstacles à la libre circulation des marchandises dans le cadre du marché intérieur,

sans préjudice des paragraphes 4 et 5, de quatre mois l'adoption d'un projet de règle relative aux services, à compter de la date de la réception par la Commission de la communication visée à l'article 5, paragraphe 1, si la Commission ou un autre État membre émet, dans les trois mois qui suivent cette date, un avis circonstancié selon lequel la mesure envisagée présente des aspects pouvant éventuellement créer des obstacles à la libre circulation des services ou à la liberté d'établissement des opérateurs de services dans le cadre du marché intérieur.

En ce qui concerne les projets de règles relatives aux services, les avis circonstanciés de la Commission ou des États membres ne peuvent porter atteinte aux mesures de politique culturelle, notamment dans le domaine audiovisuel, que les États pourraient adopter, conformément au droit de l'Union, en tenant compte de leur diversité linguistique, des spécificités nationales et régionales, ainsi que de leurs patrimoines culturels.

L'État membre concerné fait rapport à la Commission sur la suite qu'il a l'intention de donner à de tels avis circonstanciés. La Commission commente cette réaction.

En ce qui concerne les règles relatives aux services, l'État membre intéressé indique, s'il y a lieu, les raisons pour lesquelles les avis circonstanciés ne peuvent être pris en compte.

3. Les États membres reportent l'adoption d'un projet de règle technique, à l'exclusion des projets de règles relatives aux services, de douze mois à compter de la date de la réception par

la Commission de la communication visée à l'article 5, paragraphe 1, si, dans les trois mois qui suivent cette date, la Commission fait part de son intention de proposer ou adopter une directive, un règlement ou une décision conformément à l'article 288 du TFUE sur ce sujet.

▶ 98/34/CE (adapté)

- 4. Les États membres reportent l'adoption d'un projet de règle technique de douze mois à compter de la date de la réception par la Commission de la communication prévue à l'article 5, paragraphe 1, si, dans les trois mois qui suivent cette date, la Commission fait part du constat que le projet de règle technique porte sur une matière couverte par une proposition de directive, de règlement ou de décision présentée au ☒ Parlement européen et au ☒ Conseil conformément à l'article 288 du TFUE.
- 5. Si le Conseil 🖾 adopte une position en première lecture 🖾 durant la période de *statu quo* visée aux paragraphes 3 et 4, cette période est, sous réserve du paragraphe 6, étendue à dixhuit mois.
- 6. Les obligations visées aux paragraphes 3, 4 et 5 cessent:
- a) lorsque la Commission informe les États membres qu'elle renonce à son intention de proposer ou d'adopter un acte contraignant;
- b) lorsque la Commission informe les États membres du retrait de sa proposition ou de son projet

ou

c) lors de l'adoption d'un acte contraignant par le ➤ Parlement européen et le Conseil ou par la Commission.

▶ 98/48/CE art. 1, pt. 5), b)

- 7. Les paragraphes 1 à 5 ne sont pas applicables lorsqu'un État membre:
- a) pour des raisons urgentes tenant à une situation grave et imprévisible qui a trait à la protection de la santé des personnes et des animaux, à la préservation des végétaux ou à la sécurité et, pour les règles relatives aux services, aussi à l'ordre public, notamment à la protection des mineurs, doit élaborer à très bref délai des règles techniques pour les arrêter et les mettre en vigueur aussitôt, sans qu'une consultation soit possible

ou

b) pour des raisons urgentes tenant à une situation grave qui a trait à la protection de la sécurité et de l'intégrité du système financier, et notamment pour la protection des déposants, des investisseurs et des assurés doit arrêter et mettre en vigueur aussitôt des règles relatives aux services financiers.

L'État membre indique dans la communication visée à l'article 5 les motifs qui justifient l'urgence des mesures en question. La Commission se prononce sur cette communication dans

les plus brefs délais. Elle prend les mesures appropriées en cas de recours abusif à cette procédure. Le Parlement européen est tenu informé par la Commission.

♦ 98/34/CE

Article 7

1. Les articles 5 et 6 ne sont pas applicables aux dispositions législatives, réglementaires et administratives des États membres ou aux accords volontaires par lesquels ces derniers:

♦ 98/48/CE art. 1, pt. 6), a)

- a) se conforment aux actes contraignants de l'Union qui ont pour effet l'adoption de spécifications techniques ou de règles relatives aux services;
- b) remplissent les engagements découlant d'un accord international qui ont pour effet l'adoption de spécifications techniques ou de règles relatives aux services communs dans l'Union;

▶ 98/34/CE (adapté)

- c) font usage des clauses de sauvegarde prévues dans des actes contraignants de l'Union;
- d) appliquent l'⊠ article 12, paragraphe 1, de la directive 2001/95/CE du Parlement européen et du Conseil¹³ ⟨⊠;
- e) se limitent à exécuter un arrêt de la Cour de justice de ☒ l'Union ☒ européenne;

♦ 98/48/CE art. 1, pt. 6), b)

f) se limitent à modifier une règle technique au sens de l'article 1^{er}, paragraphe 1, point f), conformément à une demande de la Commission en vue d'éliminer une entrave aux échanges ou, pour les règles relatives aux services, à la libre circulation des services ou à la liberté d'établissement des opérateurs de services.

♦ 98/34/CE

2. L'article 6 ne s'applique pas aux dispositions législatives, réglementaires et administratives des États membres visant l'interdiction de fabrication, dans la mesure où elles n'entravent pas la libre circulation des produits.

♦ 98/48/CE art. 1, pt. 6), c)

3. L'article 6, paragraphes 3 à 6, ne s'applique pas aux accords volontaires visés à l'article 1^{er}, paragraphe 1, point f), deuxième alinéa, point ii).

Directive 2001/95/CE du Parlement européen et du Conseil du 3 décembre 2001 relative à la sécurité générale des produits (JO L 11 du 15.1.2002, p. 4) ≤ .

4. L'article 6 ne s'applique pas aux spécifications techniques ou autres exigences ou aux règles relatives aux services visées à l'article 1^{er}, paragraphe 1, point f), deuxième alinéa, point iii).

♦ 98/34/CE (adapté)

Article 8

La Commission fait rapport tous les deux ans au Parlement européen, au Conseil et au Comité économique et social ⊠ européen ⊠ sur les résultats de l'application de la présente directive.

↓ 1025/2012 art. 26, par. 2, pt. g)

La Commission publie au *Journal officiel de l'Union européenne* des statistiques annuelles concernant les notifications reçues.

♦ 98/34/CE

Article 9

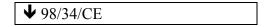
Lorsque les États membres adoptent une règle technique, celle-ci contient une référence à la présente directive ou est accompagnée d'une telle référence lors de sa publication officielle. Les modalités de cette référence sont arrêtées par les États membres.



Article 10

La directive 98/34/CE, telle que modifiée par les actes visés à l'annexe III, partie A, est abrogée, sans préjudice des obligations des États membres en ce qui concerne les délais de transposition en droit interne des directives indiqués à l'annexe III, partie B de la directive abrogée et à l'annexe III, partie B, de la présente directive.

Les références faites à la directive abrogée s'entendent comme faites à la présente directive et sont à lire selon le tableau de correspondance figurant à l'annexe IV.



Article 11

La présente directive entre en vigueur le vingtième jour suivant celui de sa publication au *Journal officiel de l'Union européenne*.

Article 12

Les États membres sont destinataires de la présente directive.

Fait à Bruxelles, le

Par le Parlement européen Le président Par le Conseil Le président